



## Ministero della Salute

DIREZIONE GENERALE PER L'IGIENE E LA SICUREZZA  
DEGLI ALIMENTI E LA NUTRIZIONE

ASSESSORATI ALLA SANITA'  
REGIONI E PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO  
SERVIZI VETERINARI  
LORO SEDI

ASSESSORATO ALL'AGRICOLTURA  
PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO  
SEDE

E.p.c

ASSICA  
Fax: 06.5915044

UNICEB  
Fax: 06.5914843

ASSOCARNI  
FAX: 06.69925101

CIM - CONSORZIO ITALIANO  
MACELLATORI  
FAX: 06.87186078

A.I.I.P.A.  
FAX: 02 654822

Segretariato Generale  
-UFF. III-ex DSVET  
Sede

Prot.:

**Alleg:** pag. 5

**Oggetto:** Chiarimento sul certificato per l'esportazione di prodotti cotti e semi-cotti a base di carne rossa verso l'Algeria.

Si fa seguito alla nota n. 0025736 del 23 giugno 2015 di questa Direzione Generale con la quale è stato divulgato il modello di certificazione per l'export in oggetto (all. 1).

A tal proposito, sentito il parere delle competenti Autorità algerine, si forniscono elementi di chiarimento in merito al seguente punto 2- dell' **ATTESTATO SANITARIO** del certificato:



« 2- *Les produits désignés dans le présent certificat proviennent en totalité d'établissement agréés conjointement par les services vétérinaires officiels des deux pays./ I prodotti di cui al presente certificato provengono interamente da stabilimenti autorizzati congiuntamente dai servizi veterinari ufficiali dei due paesi.* »

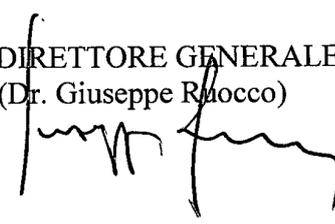
L'anzidetta clausola, richiesta dalle competenti Autorità algerine, è stata inserita a scopo esclusivamente armonizzativo in tutti modelli di certificati sanitari concordati per l'esportazione in Algeria.

Le competenti Autorità algerine, essendo già a conoscenza della realtà degli stabilimenti italiani, come da loro comunicato, non ritengono necessario autorizzare gli stabilimenti dai quali provengono i prodotti a base di carne rossa cotta (della specie bovina ed ovina) esportati in Algeria.

Pertanto, i veterinari ufficiali possono sottoscrivere l'anzidetto modello di certificato senza richiedere agli stabilimenti interessati alcuna procedura di abilitazione all'export.

Nell'invitare codesti Assessorati a voler cortesemente informare di quanto sopra i Servizi Veterinari territorialmente competenti, nonché Enti ed operatori commerciali interessati, si ringrazia per la collaborazione.

IL DIRETTORE GENERALE  
(Dr. Giuseppe Rocco)



**Responsabile del procedimento:**  
Direttore dell'ufficio III ex DSVET  
Dr Piergiuseppe Facelli

**Referente:**  
Dott.ssa Alessia Garofano  
Ufficio III  
Int. 6921  
[a.garofano@sanita.it](mailto:a.garofano@sanita.it)